No. 3016

UNITED STATES OF AMERICA and FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY

Exchange of notes constituting an agreement relating to exemption of United States airline companies from certain German taxes. Washington, 22 July 1954

Official text: English.

Registered by the United States of America on 30 November 1955.

ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE et RÉPUBLIQUE FÉDÉRALE D'ALLEMAGNE

Échange de notes constituant un accord relatif à l'exonération de certains impôts allemands en faveur des compagnies américaines de transports aériens. Washington, 22 juillet 1954

Texte officiel anglais.

Enregistré par les États-Unis d'Amérique le 30 novembre 1955.

EXCHANGE OF NOTES CONSTITUTING No. 3016. AGREEMENT' BETWEEN THE UNITED STATES OF AMERICA AND THE FEDERAL REPUBLIC RELATING TO EXEMPTION OF UNITED MANY COMPANIES FROM CERTAIN STATES AIRLINE WASHINGTON, 22 JULY 1954 GERMAN TAXES.

Ι

The Chargé d'Affaires ad interim of the Federal Republic of Germany to the Secretary of State

DIPLOMATIC MISSION OF THE FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY WASHINGTON, D. C.

Washington, D. C., July 22, 1954

Excellency:

I have the honor to inform you that in connection with the Convention signed today between the United States of America and the Federal Republic of Germany for the Avoidance of Double Taxation with Respect to Taxes on Income, the Federal Republic of Germany will take appropriate measures to assure that, for the period from July 1, 1950 until the aforementioned Convention comes into force, the airline companies of the United States operating in Germany will be accorded exemption from the German corporation income tax, the Berlin Emergency contribution, and local government trade taxes insofar as the latter apply to income.

Accept, Excellency, the renewed assurances of my highest consideration.

Albrecht v. Kessel Acting Chargé d'Affaires

His Excellency John Foster Dulles Secretary of State Washington, D. C.

¹ Came into force on 22 July 1954, with retroactive effect from 1 July 1950, in accordance with the terms of the said notes.

H

The Secretary of State to the Chargé d'Affaires ad interim of the Federal Republic of Germany

DEPARTMENT OF STATE

Washington, July 22, 1954

Sir:

I have the honor to acknowledge receipt of your note of this date informing me that in connection with the Convention signed today between the United States of America and the Federal Republic of Germany for the avoidance of Double Taxation with Respect to Taxes on Income, the Federal Republic of Germany will take appropriate measures to assure that, for the period from July 1, 1950 until the aforementioned Convention comes into force, the airline companies of the United States operating in Germany will be accorded exemption from the German corporation income tax, the Berlin Emergency contribution, and local government trade taxes insofar as the latter apply to income.

On behalf of my Government I am pleased to accept the undertakings of the Government of the Federal Republic of Germany as set forth in your letter.

Accept, Sir, the renewed assurances of my highest consideration.

John Foster Dulles

The Honorable Albrecht von Kessel Chargé d'Affaires ad interim of the Federal Republic of Germany